

# الجريدة الرسمية

الجريدة الرسمية - العدد ٣٦ - ٢١/٨/٢٠٢٥

٤٧٦

ويمـا أـن إـيقـاء القـانـون النـافـذ المـطـلـوب تعـديـله دون تعـديـل يـفـاقـم الضرـر أـكـثـر سـيـما وـأـنـه لمـيرـاعـ فيـأـحكـامـه اـرـتـيـاطـ الإـيجـارـاتـ بـالـمـؤـسـسـةـ التـجـارـيـةـ الـذـيـ يـمـثـلـ عـنـصـرـ الإـيجـارـ فـيـهاـ العـنـصـرـ الـأـضـعـفـ نـسـبـةـ لـعـنـصـرـ الزـيـانـ وـيـقـيـ العـنـصـرـ.

بناءـ عـلـىـ كـلـ ذـلـكـ،

فـيـإـنـاـ نـتـقـمـ منـ مـجـلسـ الـكـرـيمـ بـاقـتـراـحـ القـانـونـ المرـفـقـ آـمـلـيـنـ مـنـ الـمـجـلسـ الـنـيـابـيـ الـكـرـيمـ مـنـاقـشـهـ وـإـقـارـهـ بـالـسـرـعـةـ الـمـمـكـنةـ.

## قانون رقم ٢٥

يرميـإـلـىـ تـعـديـلـ بـعـضـ أـحـكـامـ القـانـونـ  
رـقـمـ ٧٣ـ تـارـيـخـ ٢٣ـ /٤ـ ٢٠٠٩ـ وـتـعـديـلاتـهـ  
(تحـدـيدـ شـروـطـ إـعـطـاءـ مـديـريـ)  
المـدارـسـ الرـسـمـيـةـ تـعـويـضـ إـدـارـةـ)

أـقـرـ مجلسـ التـوابـ،  
وـيـنـشـرـ رـئـيسـ الـجـمـهـورـيـةـ القـانـونـ التـالـيـ نـصـهـ:  
مـادـةـ وـحـيدـةـ:

- صـدـقـ اـقـتـراـحـ القـانـونـ الـرـاميـ إـلـىـ تـعـديـلـ بـعـضـ أـحـكـامـ القـانـونـ رـقـمـ ٧٣ـ تـارـيـخـ ٢٣ـ /٤ـ ٢٠٠٩ـ وـتـعـديـلاتـهـ (تحـدـيدـ شـروـطـ إـعـطـاءـ مـديـريـ) المـدارـسـ الرـسـمـيـةـ تـعـويـضـ إـدـارـةـ)،ـ كـمـاـ عـدـلـهـ لـجـنةـ الـادـارـةـ وـالـعـدـلـ.

- يـعـملـ بـهـذـاـ القـانـونـ فـورـ نـشـرـهـ فـيـ الـجـرـيـدةـ الرـسـمـيـةـ.

بعـدـاـ فـيـ ١٤ـ آـبـ ٢٠٢٥ـ

الـإـمـضـاءـ:ـ جـوـزـافـ عـونـ

صدرـ عنـ رـئـيسـ الـجـمـهـورـيـةـ

رئيسـ مجلسـ الـوزـراءـ

الـإـمـضـاءـ:ـ نـوـافـ سـلامـ

رئيسـ مجلسـ الـوزـراءـ

الـإـمـضـاءـ:ـ نـوـافـ سـلامـ

## قانون

يرـمـيـإـلـىـ تـعـديـلـ بـعـضـ أـحـكـامـ القـانـونـ  
رـقـمـ ٧٣ـ تـارـيـخـ ٢٣ـ /٤ـ ٢٠٠٩ـ وـتـعـديـلاتـهـ  
(تحـدـيدـ شـروـطـ إـعـطـاءـ مـديـريـ)  
المـدارـسـ الرـسـمـيـةـ تـعـويـضـ إـدـارـةـ)

المـادـةـ الـأـوـلـىـ:ـ تـعـدـلـ الـمـادـةـ الـأـوـلـىـ مـنـ القـانـونـ  
رـقـمـ ٧٣ـ تـارـيـخـ ٢٣ـ /٤ـ ٢٠٠٩ـ وـتـعـديـلاتـهـ بـحـيثـ تـصـبـحـ

لـناـحـيـةـ بـدـلـاتـ الـإـيجـارـ.

وـبـمـاـ أـنـ الـاقـتـراـحـ المـذـكـورـ يـسـاوـيـ وـيـواـزنـ بـيـنـ الـمـالـكـينـ وـالـمـسـتـأـجـرـينـ دـوـنـ أـنـ يـلـحـ ضـرـرـاـ بـأـيـ منـ الـطـرـفـينـ لـجـهـ أـنـ خـفـضـ أـوـلـاـ بـدـلـ المـثـلـ إـلـىـ ٥ـ%ـ بـذـلاـ مـنـ ٨ـ%ـ كـمـاـ كـانـ مـعـمـولاـ بـهـ فـيـ القـانـونـ المـطـلـوبـ تعـديـلهـ،ـ وـالـذـيـ عـلـىـ أـسـاسـهـ تـحـتـسـبـ الـزـيـادـاتـ التـدـريـجـيـةـ فـيـكـونـ مـرـهـقـاـ عـلـىـ الـمـسـتـأـجـرـ.

وـبـمـاـ أـنـ الـاقـتـراـحـ المـذـكـورـ لـنـاـحـيـةـ بـدـلـ رـاعـيـ إلىـ حـدـ كـبـيرـ بـدـلـ المـثـلـ فـيـ قـانـونـ الـإـيجـارـاتـ السـكـنـيـةـ (٤ـ%)ـ مـعـ لـحـظـ الـاـخـتـلـافـ بـيـنـ الطـبـيـعـةـ السـكـنـيـةـ وـالـطـبـيـعـةـ الـتـجـارـيـةـ.

وـبـمـاـ أـنـ الـاقـتـراـحـ المـذـكـورـ لـحـرـرـ الـعـقـودـ أـيـضاـ الـمـدـةـ الـزـمـنـيـةـ لـتـحـرـرـ الـعـقـودـ بـحـيثـ رـفـعـ الـمـدـةـ مـنـ أـربـعـ سـنـواتـ لـكـاملـ الـأـنـوـاعـ الـعـقـودـ غـيـرـ السـكـنـيـةـ كـمـاـ كـانـ مـعـمـولاـ بـهـ قـبـلـ الـتـعـديـلـ،ـ إـلـىـ خـمـسـ سـنـواتـ كـحدـ أـنـذـيـ لـلـعـقـودـ غـيـرـ السـكـنـيـةـ غـيـرـ الـمـرـتـيـطـةـ بـعـقـدـ مـتـعـلـقـ بـالـمـؤـسـسـةـ الـتـجـارـيـةـ،ـ وـالـىـ سـتـ أوـ سـبـعـ سـنـواتـ طـبـقـاـ لـلـسـنـواتـ الـتـيـ تـمـ فـيـهاـ التـفـرـغـ عـنـ الـمـؤـسـسـةـ الـتـجـارـيـةـ أـوـ إـبـرـامـ عـقدـ مـتـعـلـقـ بـهـذـهـ الـمـؤـسـسـةـ بـالـإـضـافـةـ إـلـىـ أـنـ جـعـلـ الـمـدـةـ الـقـصـوـيـ سـبـعـ سـنـواتـ لـتـحـرـرـ الـعـقـودـ الـمـرـتـيـطـةـ بـأـشـخاصـ الـحـقـ الـعـامـ وـالـمـؤـسـسـاتـ الـمـتـعـلـقـةـ بـمـهـنـةـ حـرـةـ وـالـمـنـظـمةـ بـقـانـونـ كـمـهـنـةـ الصـيـدـلـةـ.ـ كـمـاـ رـاعـيـ وضعـ الـمـسـتـأـجـرـ صـاحـبـ الـمـؤـسـسـةـ الـتـيـ يـخـضـعـ إـنـشـاؤـهـاـ لـمـوـاصـفـاتـ فـنـيـةـ مـنـصـوصـ عـلـىـهـاـ قـانـونـاـ،ـ مـنـ مـسـافـةـ إـلـازـمـيـةـ بـيـنـ الـمـؤـسـسـةـ وـأـخـرـيـ وـأـوـ مـسـاحـةـ دـنـيـاـ لـلـمـأـجـورـ،ـ وـالـمـنـتـقـلـ إـلـىـ مـأـجـورـ آـخـرـ بـمـوـجـبـ فـنـادـقـ هـذـاـ قـانـونـ،ـ أـنـ يـسـتـفـيدـ وـلـمـرـةـ وـاحـدـةـ فـقـطـ،ـ مـنـ تـقـلـيـصـ الـمـسـافـةـ وـأـوـ الـمـسـاحـةـ إـلـىـ النـصـفـ.

وـبـمـاـ أـنـ هـذـاـ الـاقـتـراـحـ لـمـ يـتـرـكـ الـخـيـارـ لـلـمـالـكـ بـيـنـ الـمـطـالـبـ بـحـقـ الـزـيـادـاتـ التـدـريـجـيـةـ وـدـعـمـ الـمـطـالـبـ بـهـاـ تـجـنـبـاـ لـعـدـ تـقـلـيـصـ مـدـةـ تـحـرـرـ الـعـقـودـ وـفـاسـحاـ فـيـ الـمـجـالـ أـمـامـ الـمـتـسـأـجـرـينـ لـلـانـتـقـالـ بـهـدـوـيـ إـلـىـ مـأـجـورـ آـخـرـ خـلـالـ الـمـدـةـ الـطـوـلـيـةـ مـعـ مـرـاعـةـ حـقـ تـعـديـلـ الـبـدـلـاتـ بـمـاـ يـضـمـنـ لـلـمـسـتـأـجـرـ الـانـتـقـاعـ فـعـلـيـاـ وـبـشـكـ مـلـمـوسـ بـمـلـكـهـ خـلـافـاـ لـلـوـضـعـ السـابـقـ.

وـبـمـاـ أـنـهـ،ـ وـقـدـ صـدـورـ القـانـونـ النـافـذـ المـطـلـوبـ تعـديـلهـ بـمـوـجـبـ هـذـاـ الـاقـتـراـحـ،ـ وـفـيـ ظـلـ دـعـمـ تـمـدـيدـ القـانـونـ ٢٠٢٢ـ الـاستـشـائـيـةـ لـلـإـيجـارـاتـ غـيـرـ السـكـنـيـةـ مـنـ الـعـامـ ٢٠٢٢ـ تـكـونـ الـرـجـهـ الـقـانـونـيـةـ الـبـحـثـةـ فـرـاغـ تـشـرـيـعيـ يـوجـبـ مـنـ الـنـاـحـيـةـ الـقـانـونـيـةـ رـجـوعـ الـمـحـاـكـمـ إـلـىـ تـطـيـقـ أـحـكـامـ قـانـونـ الـمـوجـبـاتـ وـالـعـقـودـ الـذـيـ قـدـ يـلـحـ ضـرـرـاـ أـكـبـرـ فـيـ هـذـهـ الـحـالـةـ.

٢٠٠٩/٤/٢٣ ارتبط بتوسيعهم هذه المهام وفقا للأصول، وأعطي التعويض لمن اجتاز بنجاح اختبار الأهلية المنصوص عليه في القانون المذكور وتحديداً المادة الثالثة منه، إضافة إلى استيفاءه لاحقاً شرط النجاح في دورة الإعداد في الإدارة التربوية في كلية التربية؛

وإذاً أن القانون رقم ١٥٧ تاريخ ٢٠٢٠/٥/٨ الذي عدل بموجبه المادة الرابعة من القانون رقم ٧٣ المذكور أعلاه، وبسبب عدم إجراء دورة الإعداد من قبل كلية التربية لبعض المدراء المكلفين، عاد وأعطى مدير المكلف الذي لم يخضع لدورة الإعداد تعويض إداري مؤقت يوازي ثلث التعويض المنصوص عليه في المادة الأولى من القانون رقم ٧٣ أي ١٠٪ من راتب صاحب العلاقة اعتباراً من بدء ممارسته لمهام الإدارة بصورة مؤقتة، وذلك بانتظار إنهاء دورة الإعداد في كلية التربية بنجاح واستيفاء نسبة الـ ١٥٪ من الراتب؛

وبما أن بدل الإدارة المنصوص عنه مرتبط أساساً بالراتب دون باقي المساعدات والتعويضات المؤقتة التي تُعطى لأفراد الهيئة التعليمية بمن فيهم المدراء؛

وبما أن قيمة الراتب المرتبطة ببدل الإدارة قد تدنت بشكل كبير وأصبح تعويض الإدارة استناداً للراتب الأساسي المحدد بـ ١٥٪ للمدير الذي أنهى بنجاح دورة الإعداد و ١٠٪ للمكلف بأعمال إدارة مؤقتة يقل عن ٥ دولارات شهرياً؛

وإذاً أن الحكومة أقرت بموجب المرسوم رقم ١٨٩ تاريخ ٢٠٢٥/٤/١٤ دفع تعويض مؤقت وتعويض متأخر بالإضافة إلى مضاعفة الرواتب للعاملين في وزارة التربية أسوة بالعاملين في الإدارة العامة؛

وبما أن هذه الزيادة أُقرت تحت مسمى تعويضات مؤقتة تضاف إلى الراتب الأساسي دون احتسابها من صلبه ما يقتضي معه احتسابها ضمن تعويض الإدارة للمديرين بما يتاسب مع المسؤولية الإدارية الملقاة على كاهل المكلفين بمهام الإدارة، سيما أن المسؤوليات والأعباء المعنية على المدراء المكلفين بأعمال الإدارة في هذا الظرف الذي تمر فيه المدرسة الرسمية تستدعي تناسب التعويضات المادية مع المسؤوليات المعنية بحيث تتحسب

#### على الشكل الآتي:

يعطى مدير المدارس الذين يتولون مهام الإدارة وفقاً للأصول والشروط المنصوص عليها في المادة الثالثة من هذا القانون تعويض إدارة مقداره (٢٠٪) (عشرون بالمائة) من الراتب ومضافاته والتعويض المتأخر بموجب أحكام المادة الأولى من المرسوم رقم ١٨٩ تاريخ ٢٠٢٥/٤/١٤ (يرمي إلى إعطاء تعويض مؤقت لجميع العاملين في وزارة التربية والتعليم العالي) أو أي مراسيم ذات صلة.

**المادة الثانية: تعدل الفقرة الثالثة من المادة الرابعة من القانون رقم ٧٣ تاريخ ٢٠٠٩/٤/٢٣ وتعديلاته بحيث تصبح على الشكل الآتي:**

يستحق المرشح في حالة المبيبة في الفقرة أعلاه تعويض إدارة مؤقت يوازي ثلاثة أرباع التعويض المنصوص عليه في المادة الأولى من هذا القانون، أي ١٥٪ (خمسة عشر بالمائة) من الراتب ومضافاته والتعويض المؤقت والتعويض المتأخر بموجب أحكام المادة الأولى من المرسوم رقم ١٨٩ تاريخ ٢٠٢٥/٤/١٤ (يرمي إلى إعطاء تعويض مؤقت لجميع العاملين في وزارة التربية والتعليم العالي) أو أي مراسيم ذات صلة.

**المادة الثالثة: تضاف فقرة خامسة إلى المادة الرابعة من القانون رقم ٧٣ تاريخ ٢٠٠٩/٤/٢٣ وتعديلاته وفقاً للآتي:**

لحين الخضوع لاختبار الأهلية وإجراء دورة إعداد في كلية التربية وفقاً للأصول المبيبة في المادة الثالثة من القانون رقم ٢٠٠٩/٧/٣ وتعديلاته، يعطى المدير المكلف التعويض المنصوص عنه في الفقرة الثالثة من هذه المادة.

**المادة الرابعة: ترتبط النسبة المئوية المحددة في المواد أعلاه، بعد صدور سلسلة رتب ورواتب جديدة لأفراد الهيئة التعليمية في وزارة التربية بأساس الراتب الجديد.**

**المادة الخامسة: يعمل بهذا القانون فور نشره في الجريدة الرسمية.**

#### الأسباب الموجبة

بما أن إعطاء مدير المدارس والمعاهد الرسمية دور المعلمين التعويض عن مهام الإدارة التي نصت عليه المادة الأولى من القانون رقم ٧٣ تاريخ

## مراسيم رئاسة مجلس الوزراء

**مرسوم رقم ٨٣٨**

**نقل اعتماد من إحتياطي الموازنة العامة  
إلى موازنة رئاسة مجلس الوزراء -  
المحاكم الشرعية الجعفرية لعام ٢٠٢٥**

**إن رئيس الجمهورية  
بناء على الدستور،**

**بناء على قانون المحاسبة العمومية وتعديلاته، لا  
سيما المادة ٢٦ منه،**

**بناء على المرسوم رقم ٥٦ تاريخ ٢٠٢٥/٠٣/١١ (اعتبار مشروع موازنة العام ٢٠٢٥ موضوع مشروع  
القانون الحال على مجلس النواب بموجب المرسوم رقم ١٤٠٧٦ تاريخ ٤/١٠/٢٠٢٤ مرعاً ومعمولًا به)،  
بناء على اقتراح رئيس مجلس الوزراء ووزير  
المالية،**

**يرسم ما يأتي:**

**المادة الأولى: ينقل من إحتياطي الموازنة العامة  
لعام ٢٠٢٥ الاعتماد التالي**

**من الجزء الأول**

**الباب ٢٧ - إحتياطي الموازنة  
الفصل ٢ - إحتياطي لنفقات الطارئة والاستثنائية  
الوظيفة ١٩٠ - تحويلات ذات طابع عام بين  
الادارات  
البند ١٨ - النفقات الطارئة والاستثنائية  
الفقرة ١ - إحتياطي لنفقات طارئة  
النسبة ١ - إحتياطي لتغذية مختلف بنود الموازنة  
١,٣٠٠,٠٠٠,٠٠٠ / ل.ل.**

**فقط مليار وثلاثمائة مليون ليرة لبنانية**

**إلى الجزء الأول**

**الباب ٣ - رئاسة مجلس الوزراء**

**الفصل ٩ - المحاكم الشرعية الجعفرية**

**الوظيفة ٣٣٧ - المحاكم الدينية**

**البند ١١ - مواد استهلاكية**

**الفقرة ٢ - لوازم ادارية**

**النسبة ٤ - محروقات وزيوت للمولدات**

النسبة الممنوحة قانوناً من أساس الراتب مضافة إليها التعويضات المؤقتة وتعويض المثابرة وفقاً للمرسوم رقم ١٨٩ المذكور أعلاه؛

وبما أنَّ حُسن أداءِ مهامِ الإدارةِ يفرض التفرغ للمدرسةِ الرسميةِ بمختلفِ أنواعِها تفرغاً كاملاً من قبلِ المديرِ المعينِ أوِ المكلفِ، وتبعاً لذلك يكون منوطاً عليه حتى التعاقد - بخلافِ أفرادِ الهيئة التعليمية المختلفة - مع أيِّ مؤسسةٍ تعليميةٍ من أيِّ نوعٍ كانتْ وأياً كانَ مستوى التعليم فيها (أساسي، ثانوي، مهني وتقني)؛

وبما أنَّ الأعباءَ الملقاةَ على كاهلِ المدراءِ المكلفين توجّبُ أن تتناسبَ مع بدلِ الإدارة الممنوح لهم لكي يتسلّى لهم أداءُ هذا التكليف بشكلٍ يعزّزُ المحافظةَ على المدرسةِ الرسمية وتطويرها سيراً وأنَّ دورَ المديرِ الفاعلِ في العملية الأكاديمية دورٌ محوريٌّ وأساسيٌّ، وبخلافِ ذلك فإن الإبقاءَ على النسبة المقرّرة بموجب القانون رقم ٧٣ وتعديلاته وربطها فقط بأساسِ الراتب دون مراعاة التضخمِ الحاصلِ لليرة مقارنةً بالدولارِ الأميركي وانعدامِ قيمةِ هذا التعويضِ الماديِّ، يؤديُ منطقياً وعملياً إلى تخليِ معظمِ المدراءِ عن مهامِهم إنْ كانَ بصورةِ مباشرةٍ من خلالِ طلبِ إعفاءِهم من أعمالِ الإدارةِ والإكتفاءِ بالدورِ التعليميِّ فقط، وإما من خلالِ التراغيِّ في المراقبةِ والمتابعةِ للأعمالِ الإداريةِ ما يعيقُ تقدمَ المدرسةِ وتطورِها؛

وبما أنَّ هذا الاقتراحُ الراهنُ لناحيةِ رفعِ النسبة للمدراءِ الأصيلينِ من ١٥ إلى ٢٠ بالماليةِ، وإلى ١٥% بالنسبةِ إلى المدراءِ المكلفين يراعي الوضعِ الاقتصادي الضاغطِ على كاهلِ المدراءِ ما يشكّلُ حاجةَ ملحةً وضروريةً ريثما توضعُ سلسلةُ رتبٍ ورواتبٍ جديدةً لموظفي القطاعِ العامِ تعيدُ الأمورَ إلى نصابِها السليمِ؛

**بناء على ذلك كلَّه؛**

وحفاظاً على حسن سير العملِ الإداريِّ في المدارس الرسمية (أساسي، ثانوي، مهني، ودورِ معلمين)؛ وتعزيزاً للمحافظةِ على المدرسةِ الرسمية وتطويرها في ظلِ التحدياتِ التي يعاني منها التعليمُ الرسمي بكلِ مستوياته؛

فإننا نقدمُ من مجلسكم الكريم باقتراحِ القانونِ هذا راجين مناقشته وإقراره بالسرعةِ الممكنة.